

Si attesta che il presente atto è stato regolarmente  
pubblicato all'Albo Pretorio di questo Comune  
dal 23/11/2018 al 29/11/2018  
e che all'atto stesso non sono pervenute opposizioni.

Trani, \_\_\_\_\_

L'Addetto alla pubblicazione

il Segretario Generale



*Città di Trani*

Medaglia d'Argento al Merito Civile

AREA AFFARI GENERALI E ISTITUZIONALI E SERVIZI ALLE PERSONE

**AVVISO PUBBLICO  
PER LA REALIZZAZIONE DI ATTIVITÀ DI ANIMAZIONE  
ED ALLESTIMENTI NATALIZI PRESSO IL GIARDINO TELESIO**

Nell'ambito degli obiettivi fissati dalla Giunta Comunale con deliberazione n°194 del 20.11.2018, intesi a sostenere le tradizionali iniziative natalizie nell'ottica della promozione economica e sociale della città di Trani, è intendimento di questa Amministrazione realizzare un intervento presso il Giardino Telesio, consistente nell'allestimento del luogo con addobbi natalizi e l'organizzazione di iniziative di animazione socio-culturali.

**1. Oggetto della prestazione**

Il presente avviso costituisce invito a presentare progetti per la realizzazione di installazioni natalizie e di un programma di attività di animazione ed intrattenimento da realizzarsi presso il Giardino Telesio nel periodo compreso tra l'8 dicembre 2018 ed il 6 gennaio 2019.

L'importo che il Comune mette a disposizione per la realizzazione dell'intervento ammonta ad **€5.000,00 onnicomprensive**, non soggetto a variazioni.

L'intervento dovrà prevedere l'apertura quotidiana del Giardino Telesio dall'8 dicembre 2018 al 6 gennaio 2019 per non meno di 4 ore al giorno, dalle 17.00 alle 21.00, con l'aggiunta di aperture festive antimeridiane per non meno di 3 ore, dalle 10.00 alle 13.00.

Gli interventi saranno realizzati sotto la diretta ed esclusiva responsabilità dei presentatori, ai quali farà carico la verifica della idoneità dei luoghi in ragione degli interventi proposti, in particolare per quanto concerne la tutela della pubblica e privata incolumità e quella del patrimonio artistico e storico, restandone a tal fine totalmente sollevata da responsabilità l'Amministrazione Comunale.

Per l'intero periodo dall'8 dicembre 2018 al 6 gennaio 2019 dovrà essere garantito il pronto intervento per ripristini, riparazioni, messa in sicurezza degli allestimenti e delle attrezzature eventualmente utilizzate per la realizzazione delle attività.

**2. Soggetti ammessi**

Sono ammessi a partecipare alla presente procedura i cittadini, singoli o associati, i comitati, le associazioni, le cooperative sociali ed ogni altra organizzazione operante nel "terzo settore".

Ciascun concorrente, persona fisica o rappresentante legale, deve possedere i requisiti per contrarre con la Pubblica Amministrazione.

### 3. Modalità e termini di presentazione delle proposte

I soggetti che intendono partecipare alla presente procedura devono far pervenire al Comune di Trani, entro e non oltre le **ore 12.00 del giorno 29 Novembre 2018** apposita istanza di partecipazione indirizzata a "Comune di Trani – Area AA.GG.II. e Servizi alle Persone – Ufficio Turismo – via Luigi Morrico, n°2 – 76125 Trani".

Le istanze di partecipazione, corredate della documentazione appresso indicata, dovranno pervenire esclusivamente mediante consegna a mano presso l'Ufficio Protocollo del Comune di Trani, sito in via Ten. Luigi Morrico, n°2 – piano terra, in busta chiusa e con i lembi sigillati mediante nastro adesivo. Sulla busta dovrà essere indicato il nominativo del mittente e dovrà essere riportata la dicitura **"Proposta iniziative natalizie presso il Giardino Telesio"**.

Non saranno prese in considerazione le proposte che per qualsiasi ragione non giungano a destinazione entro il termine fissato o che giungano prive della firma del soggetto proponente.

All'istanza dovrà essere allegato ogni elemento utile per la successiva valutazione e, in particolare, a pena di esclusione:

- a. relazione descrittiva degli allestimenti scenografici
- b. elaborati grafici illustrativi degli elementi scenografici
- c. planimetrie con indicazione dell'ubicazione degli elementi scenografici
- d. programma e descrizione delle iniziative di animazione e di intrattenimento
- e. descrizione delle strutture ed attrezzature eventualmente utilizzate per le attività di animazione ed intrattenimento
- f. analisi dei costi, ivi compresi quelli per le maestranze e per la sicurezza
- g. dichiarazione, sottoscritta dal soggetto che presenta la richiesta resa ai sensi e per gli effetti del DPR. 445/2000, nella quale si attesta di aver preso visione dei luoghi e di averli ritenuti idonei per la realizzazione dell'intervento proposto
- h. copia del documento di identità, in corso di validità, del presentatore della richiesta
- i. e inoltre, limitatamente agli interventi per i quali il soggetto proponente intenda affidarsi ad operatore professionale: copia del certificato di iscrizione dell'operatore alla CC.CC.II.AA. per la categoria competente.

L'inoltro del plico non fa sorgere obbligo alcuno a carico dell'Ente. I progetti presentati non saranno restituiti.

### 4. Prescrizioni relative al servizio

E' fatto obbligo al soggetto che intende partecipare alla presente procedura di prendere visione delle aree sulle quali dovranno essere realizzati gli interventi proposti.

Il soggetto che sarà selezionato per realizzare l'intervento dovrà fornire, installare, mettere in opera, assicurare la manutenzione e, al termine del periodo, smontare a propria cura e spese tutte le installazioni utilizzate.

Le spese relative alla fornitura di energia elettrica sono a carico del soggetto prescelto per la realizzazione dell'intervento.

Gli impianti luminosi o, comunque, a funzionamento elettrico, utilizzati per la realizzazione dell'intervento dovranno essere provvisti della certificazione tecnica prevista dalle norme di sicurezza vigenti in materia.

Resta a carico dei proponenti l'acquisizione di nulla-osta tecnici, autorizzazioni amministrative e permessi SIAE, ove previsti.

Il soggetto cui sarà affidata la realizzazione dell'intervento assume su di sé la responsabilità civile e penale, piena e intera, derivante da qualsiasi causa o motivo connessa all'espletamento del servizio, in special modo per infortuni degli addetti alle attività o per danni a persone o cose di terzi.

### 5. Selezione delle proposte

Tutte le istanze, in uno con le relative documentazioni, pervenute nei termini previsti e secondo le modalità indicate al precedente punto 3, saranno sottoposte alla preventiva valutazione di apposita commissione (che sarà successivamente nominata) la quale, esaminate le proposte pervenute e verificato il rispetto delle prescrizioni soggettive ed oggettive previste dal presente avviso pubblico, provvederà alla scelta del progetto artistico ritenuto, a suo insindacabile giudizio, più meritevole.

La procedura sarà valida anche in presenza di una sola proposta, purché validamente presentata.

Nell'esame delle proposte saranno valutati la quantità e la qualità degli allestimenti scenografici e delle attività di animazione ed intrattenimento, nonché l'eventuale estensione degli orari giornalieri di apertura al pubblico.

### 6. Notizie generali

L'affidamento del servizio avverrà mediante l'adozione di appositi provvedimenti dirigenziali.

I rapporti tra il Comune ed il soggetto affidatario saranno regolati da apposita convenzione.

Il Responsabile Unico del Procedimento è il dr. Leonardo Cuocci Martorano.

L'acquisizione dei progetti non obbliga in alcun modo il Comune nei confronti di coloro che li hanno presentati.

Eventuali informazioni e chiarimenti possono essere richiesti all'Ufficio Turismo all'indirizzo mail: [ufficio.turismo@comune.trani.bt.it](mailto:ufficio.turismo@comune.trani.bt.it).

Trani, 23 NOV, 2018

IL DIRIGENTE  
dr. Leonardo Cuocci Martorano



## ISTANZA DI PARTECIPAZIONE

Al Dirigente Settore Turismo-Cultura

Comune di Trani

**OGGETTO: Avviso pubblico per la realizzazione di allestimenti natalizi ed attività di animazione presso il Giardino Telesio.**

Il sottoscritto \_\_\_\_\_ nato a \_\_\_\_\_

il \_\_\_\_\_ Codice Fiscale \_\_\_\_\_ residente a \_\_\_\_\_

in via/piazza \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_, tel. \_\_\_\_\_ in qualità di

- persona individuale
- legale rappresentante della

ASSOCIAZIONE \_\_\_\_\_ con sede a \_\_\_\_\_

in via/piazza \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_ P.IVA \_\_\_\_\_

COMITATO \_\_\_\_\_ con sede a \_\_\_\_\_

in via/piazza \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_ P.IVA \_\_\_\_\_

COOPERATIVA \_\_\_\_\_ con sede a \_\_\_\_\_

in via/piazza \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_ P.IVA \_\_\_\_\_

e-mail: \_\_\_\_\_

presenta istanza di partecipazione alla procedura in oggetto.

A tal fine allega alla presente istanza la seguente:

- a. relazione descrittiva degli allestimenti scenografici
- b. elaborati grafici illustrativi degli elementi scenografici
- c. planimetrie con indicazione dell'ubicazione degli elementi scenografici
- d. programma e descrizione delle iniziative di animazione e di intrattenimento
- e. descrizione delle strutture ed attrezzature eventualmente utilizzate per le attività di animazione ed intrattenimento
- f. analisi dei costi, ivi compresi quelli per le maestranze e per la sicurezza
- i. copia del/i certificato/i di iscrizione alla CC.CC.II.AA. dell'operatore/degli operatori incaricato/i dell'esecuzione dei lavori e servizi.

Inoltre, ai sensi dell'art.47 del DPR n.445/2000 e consapevole delle sanzioni previste dall'art.76 del medesimo DPR in relazione al rilascio di dichiarazioni mendaci

DICHIARA

- 1) di essersi recato sul posto e di aver preso visione dell'area interessata e di averla ritenuta idonea a realizzare l'intervento proposto;
- 2) di non aver riportato condanne penali per delitto che per la sua natura o per la sua gravità faccia venir meno i requisiti di natura morale;
- 3) che non esistono cause ostative a contrattare con la pubblica amministrazione, quali previste dall'art.80 del D.Lgs. n°50/2016;

Il sottoscritto dichiara il proprio consenso al trattamento dei dati personali, così come previsto dal D.Lgs.196/2003.

Luogo \_\_\_\_\_ data \_\_\_\_\_

IL DICHIARANTE

\_\_\_\_\_

(alla dichiarazione deve essere allegata fotocopia del documento di identità, ai sensi dell'art.38 D.P.R. 445/2000)